英语专家熊学亮谈英语学习 PDF转换可能丢失图片或格式,建议阅读原文

https://www.100test.com/kao_ti2020/96/2021_2022__E8_8B_B1_E 8 AF AD E4 B8 93 E5 c64 96462.htm 学习英语是一个循序 渐进的过程,需要不断积累、操练和自我纠正。英语学习中 的投入和产出基本上成正比,但集中学习和注重方法也至关 重要,得法者往往可以达到事半功倍的成效。所有的学习者 都希望自己能说一口流利的英语,但并非都能如愿。除了性 格、习惯及神经系统的差异外,许多人抱怨环境,如无机会 与外国人接触、缺少操练对子、教材与师资短缺等等。其实 语言练习主要是个人的事,只要抓紧,也能无师自通。由于 文革的影响,我上大学开始系统学习英语时,已经25岁了。 虽然那时各方面的条件非常有限,但因喜欢口语,就坚持自 己练习。具体做法是:(1)每日对自己听到的语言进行无声翻 译练习半小时左右,他人的言谈、电台广播等,都是很好的 素材。听到中文,则将其译成英语,反之亦然。(2)遇到比较 有趣的内容(如电影),则对一静物(如墙壁、家具或树)用英语 复述情节,此时不必担心出现说错而引人发笑的窘况。(3)随 着英语水平的提高,不断纠正自己,逐渐从流利(fluency)向精 确(accuracy)过渡。我认为流利先于精确,是较为可取的学习 程序。失败是成功之母,过分考虑精确,怕犯语误,练不出 好的口语。 丰富的词汇和语法知识是口语的基础。人不可能 对任何话题都谈笑自如。通过多读、多背、多听的途径扩大 知识面、养成良好的语言习惯是一方面,在口语练习中遇到 词穷时将暂时无法用英语表达的汉语词语记下,在汉英词典 上查出相关的英语表达并通过记忆强化巩固是另一方面。80

年代初我曾在华东师大教过一段时间的出国班英语,有的学 员虽然阅读能力极强,但口语却很差。显然,这与缺少强化 练习有关。就我自己而言,这些年理论课上得较多,出于对 学生的考虑,上课多半用汉语讲。以前经常应邀担任各种外 事活动的同声传译,主要目的是保持自己的状态。但现在因 为教学科研太忙,已多年没有从事这种练习。我现在英语口 语状态尚好,与我当年的自练不无关系。 定期适量的刺激, 能促成质的飞跃,能够将牵强的语言能力演变成自然语感, 达到信手拈来的境界。鉴别语言能力是以使用效果为准,即 看说写能力如何。一个口语在质和量上都达标的人,其读写 听能力也不会差。但在学习中要量力而行。以前当学生时, 我曾经做过一天读十几篇《新概念英语》课文、写十几篇英 语摘要的事,也去听力室听过比自己实际水平高的录音带。 其实,因急功近利而一下子读写太多太难的东西,会导致" 噎食",破坏学习机制,结果适得其反。这些损失,我的感 觉是在以后很长的一段时间内方能得以慢慢补回。是为诫。 100Test 下载频道开通, 各类考试题目直接下载。详细请访问 www.100test.com